

British MPs Visit to ASE

The CEO of the ASE, Mr. Jalil Tarif, met the British parliamentary Delegation visit to the Hashemite Kingdom of Jordan headed by the vice - Chairman of House of Lords, Ms. Trish Morris and in the presence of the Chairman of the Conservative Middle East Council in the House of Common Mr. Leo Moshree, at the Jordanian Capital Market Institutions premises. Mr. Tarif discussed ways of fostering cooperation between both countries. Tarif also presented the recent developments witnessed by Jordan Capital Market in recent years and the current challenges facing the securities industry and the role of capital market institutions in providing an attractive environment especially that the national economy's openness to the foreign investment. Whereas Non-Jordanian ownership constitute about 49% of ASE Market Capitalization. The delegation expressed admiration on the legislative and regulatory developments carried out by capital market institutions in addition to its advanced technological level.

زيارة وفد من النواب البريطانيين

التقى المدير التنفيذي لبورصة عمان جليل طريف وفد برلماني بريطاني يزور المملكة برئاسة نائب رئيس مجلس اللوردات البارونة موريس وبحضور رئيس مجلس الشرق الأوسط في حزب المحافظين السيد ليو دوشري في مقر مؤسسات سوق رأس المال. و بحث السيد طريف مع الوفد الضيف سُبل تعزيز التعاون في كلا البلدين، كما قدم السيد طريف للوفد الضيف شرحاً عن أهم التطورات الحديثة التي شهدتها سوق رأس المال الأردني خلال السنوات الأخيرة والتحديات الراهنة التي تواجه صناعة الأوراق المالية ودور مؤسسات سوق رأس المال في توفير بيئة جاذبة للاستثمار خاصة في ظل انفتاح الاقتصاد الوطني على الاستثمار الخارجي، حيث بلغت نسبة مساهمة غير الأردنيين في بورصة عمان نحو ٤٩٪ من مجموع القيمة السوقية للبورصة. وقد أبدى الوفد إعجابه بالتطورات التشريعية و الرقابية التي تمارسها مؤسسات السوق والمستوى التكنولوجي المتطور التي وصلت إليه.



Jordanian Capital Market is Progressing in World Competitiveness Report issued by the World Economic Forum:

Competitiveness Report issued by the World Economic Forum for the year 2009 -2010 showed a progression in the stock market and capital market indicators which covers 139 countries around the world. The report pointed out the clear progress of Jordan securities market compared with the global markets in terms of competitiveness, the report also showed that the order of Jordan Financial market regarding the financing through local equity market is the sixth, and Financial market sophistication in rank is forty six , and the efficiency of the regulations of securities exchanges in rank Twenty-five , as for the order of the restrictions on capital flow is thirty-first. It is worth mentioning that calculation of the order of the country depends on several data including data published by the country and the survey of opinion of the executives in the country and a comprehensive survey by the World Economic Forum and a local partner from each country.

ASE Performance

ASE performance revealed a decline during September 2010, as the ASE price index weighted by free-float shares closed at (2306.5) points, a (8.9%) decrease in comparison with the end of 2009. This came as a result of the decrease in financial sector index by (6.9%), the services sector index by (6.7%), and the industry sector index by (12.8%). The index weighted by market capitalization closed at (5040.6) points at the end of September, a (8.7%) decrease in comparison with the end of 2009. The trading volume until September 2010 reached JD (5.663) billion compared to JD (7.788) billion in the same period of the last year, a (27.3%) decrease. The number of traded shares increased to (5.779) billion shares in comparison with (4.646) billion shares at the same period of last year, a (24.4%) increase. The number of executed transactions decreased to (1.526) million transactions, a decrease of

سوق رأس المال الاردني يتقدم في تقرير التنافسية الصادر عن المنتدى الاقتصادي العالمي:

أظهر تقرير التنافسية الصادر عن المنتدى الاقتصادي العالمي لعام ٢٠١٠ - ٢٠٠٩ تقدم المؤشرات الخاصة بسوق الاوراق المالية وسوق رأس المال التي تغطي ١٣٩ دولة حول العالم . فقد أشار التقرير الى التقدم الواضح لسوق الاوراق المالية الاردني مقارنة مع الاسواق العالمية من حيث التنافسية , إذ أظهر التقرير أن ترتيب سوق الاردن المالية فيما يتعلق بكفاءة التمويل من خلال سوق الاسهم هو السادس , وكفاءة الاسواق بالترتيب السادس والاربعون , وكفاءة التشريعات المعمول فيها في سوق الاوراق المالية بالترتيب الخامس والعشرون. كما كان ترتيب سوق رأس المال بالنسبة لقيود تدفق رأس المال الواحد والثلاثون. مما يذكر ان حساب ترتيب الدولة يعتمد على عدة معطيات أهمها البيانات التي تنشرها الدولة ومسح لرأي المدراء التنفيذيين في الدولة واجراء مسح شامل من قبل المنتدى الاقتصادي العالمي وشريك محلي من كل دولة.

أداء بورصة عمان

أظهرت مؤشرات الأداء في بورصة عمان تراجعاً خلال شهر أيلول من عام ٢٠١٠ . حيث أغلق الرقم القياسي المرجح للأسهم الحرة عند (٢٣٠٦,٥) نقطة وبانخفاض نسبته (٨,٩%) مقارنة مع مستواه في نهاية العام ٢٠٠٩ , وقد جاء ذلك نتيجة لانخفاض الرقم القياسي لاسعار أسهم القطاع المالي بنسبة (٦,٩%) , و قطاع الخدمات بنسبة (٦,٧%) , و لقطاع الصناعة بنسبة (١٢,٨%) , كما أغلق الرقم القياسي المرجح بالقيمة السوقية عند (٥٠٤٠,٦) نقطة بانخفاض نسبته (٨,٧%) مقارنة مع مستواه في نهاية العام ٢٠٠٩ . و بلغ حجم التداول لغاية شهر أيلول ٢٠١٠ حوالي (٥,٦٦٣) مليار دينار مقارنة مع (٧,٧٨٨) مليار دينار لنفس الفترة من العام الماضي وبانخفاض نسبته (٢٧,٣%) . وبالنسبة لعدد الاسهم المتداولة فقد ارتفع ليصل الى (٥,٧٧٩) مليار سهم مقارنة مع (٤,٦٤٦) مليار سهم للعام الماضي وبارتفاع نسبته (٢٤,٤%) . كما انخفضت عدد العقود المنفذة ليصل الى (١,٥٢٦) مليون عقد. بانخفاض نسبته (٣٥,٤%) لنفس الفترة من العام الماضي . وبالنسبة للقيمة السوقية للأسهم المدرجة في بورصة عمان فقد انخفضت

(35.4%) in comparison with the same period of last year. Market capitalization of listed companies decreased by JD (1.8) billion reaching JD (20.7984) billion, a (7.7%) decrease against the end of year 2009, constituting (138.1%) of the GDP

بمقدار (١,٨) مليار دينار لتصل إلى (٢٠,٧٩٨) مليار دينار وبانخفاض نسبته (٧,٧%) مقارنة مع نهاية عام ٢٠٠٩ لتشكل ما نسبته (١٣٨,١) من الناتج المحلي الإجمالي.

ASE Resolutions:

The CEO of the ASE decided on the following:

- List the (1.503.370) shares capital increase of Al-Entkaeya for Investment and Real estate Development Company PLC, as of September 2, 2010. The company paid in capital reached (4.926.430) shares.
- List the Eighteenth issue of Treasury Bills for the year 2010, as of September 5, 2010. The maturity date is 20/1/2011 and the total value is JD (50) million.
- List the thirty fifth issue of Treasury Bonds for the year 2010, as of September 5, 2010. The maturity date is 22/7/2012. The total value is JD (50) million, and (4.987%) interest rate.
- List the Second issue of the Public Institution for Housing and Urban Development Bills for the year 2010, as of September 5, 2010. The maturity date is 30/6/2011 and the total value is JD (25) million.
- List (10.000) bond of the Third Issues from corporate bond of Arab International Hotel, as of September 8, 2010, with total value JD (10) million. Annual Interest (6.75%), par value (1000) per bond.
- List the Forty-Fourth issue of the Water Authority Bills, as of September 13.2010, The maturity date is 17/6/2013. The total value is JD (27.5) million, and (5.751%) interest rate.
- List the Forty-Fifth issue of the Water Authority Bills, as of September 13.2010, The maturity date is 28/6/2013. The total value is JD (8) million, and (6.000%) interest rate.
- Suspend the Trading of Unified Transport and Logistics Company. As of September 19, 2010.
- List the Nineteenth issue of Treasury Bills for the year 2010, as of September 22, 2010. The maturity date is 26/1/2011 and the total value is JD (50) million.
- List the Twentieth issue of Treasury Bills for the year 2010, as of September 22, 2010. The maturity date is 1/2/2011 and the total value is JD (52.5) million.

قرارات بورصة عمان:

قرارات المدير التنفيذي:

- إخراج أسهم الزيادة في رأس مال الشركة الانتقائية للاستثمار والتطوير العقاري والبالغة (١,٥٠٣,٣٧٠) سهماً، ليصبح رأس المال المدرج في البورصة (٤,٩٢٦,٤٣٠) سهماً، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢.
- إخراج الإصدار الثامن عشر من اذونات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق ٢٠١١/١/٢٠ والبالغ عددها (٥٠,٠٠٠) سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٠) مليون دينار، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٥.
- إخراج الإصدار الخامس والثلاثون من سندات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق ٢٠١٢/٧/٢٢ والبالغ عددها (٥٠) الف سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٠) مليون دينار وفائدة (٤,٩٨٧%) وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٥.
- إخراج الإصدار الثاني من اذونات المؤسسة العامة للإسكان والتطوير الحضري استحقاق ٢٠١١/٦/٣٠ والبالغ عددها (٢٥,٠٠٠) سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٢٥) مليون دينار، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٥.
- إخراج الإصدار الثالث من إسناد فرض الشركة العربية الدولية للنفادق والبالغة (١٠,٠٠٠) سندا، بقيمة إجمالية (١٠) مليون ديناراً، وفائدة سنوية مقدارها (٦,٧٥%)، وبقيمة اسمية (١٠٠٠) دينار للسند الواحد، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٨.
- إخراج الإصدار الرابع والأربعين من سندات سلطة المياه استحقاق ٢٠١٣/٦/١٧ والبالغ عددها (٢٧,٥) آلاف بقيمة اسمية مقدارها (١,٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٢٧,٥) مليون دينار، وسعر فائدة (٥,٧٥١%) وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/١٣.
- إخراج الإصدار الخامس والأربعين من سندات سلطة المياه استحقاق ٢٠١٣/٦/٢٨ والبالغ عددها (٨) آلاف بقيمة اسمية مقدارها (١,٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٨) مليون دينار، وسعر فائدة (٦,٠٠٠%) وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/١٣.
- إيقاف التداول بأسهم الشركة الموحدة للنقل والخدمات اللوجستية في البورصة وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/١٩.
- إخراج الإصدار التاسع عشر من اذونات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق ٢٠١١/١/٢٦ والبالغ عددها (٥٠,٠٠٠) سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٠) مليون دينار، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢٢.
- إخراج الإصدار العشرون من اذونات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق

- List the Thirty Sixth issue of Treasury Bonds for the year 2010, as of September 22, 2010. The maturity date is 8/8/2012. The total value is JD (50) million, and (4.951%) interest rate.
- Suspend the Trading of Taameer Jordan Holdings Public Shareholding Company. As of September 29, 2010.
- Re-trade the shares of Taameer Jordan Holdings Public Shareholding Company, as of September 29, 2010.
- List the Thirty Seven issue of Treasury Bonds for the year 2010, as of September 30, 2010. The maturity date is 19/8/2012. The total value is JD (50) million, and (4.884%) interest rate.

٢٠١١/٢/١ والبالغ عددها (٥٢,٥) ألف سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٢,٥) مليون دينار، وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢٢.

• إخراج الإصدار السادس والثلاثون من سندات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق ٢٠١٢/٨/٨ والبالغ عددها (٥٠) ألف سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٠) مليون دينار وفائدة (٤,٩٥١٪) وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢٢.

• إيقاف التداول بأسهم الشركة الأردنية للتعمير في البورصة وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢٩.

• إعادة التداول بأسهم الشركة الأردنية للتعمير في البورصة وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٢٩.

• إخراج الإصدار السابع والثلاثون من سندات الخزينة لعام ٢٠١٠ استحقاق ٢٠١٢/٨/١٩ والبالغ عددها (٥٠) ألف سند بقيمة اسمية مقدارها (١٠٠٠) دينار بقيمة إجمالية تبلغ (٥٠) مليون دينار وفائدة (٤,٨٨٤٪) وذلك اعتباراً من ٢٠١٠/٩/٣٠.

ASE Performance Indicators

مؤشرات أداء بورصة عمان

	% Change	أب August	أيلول September	
Trading Value (JD million)	25.5	446.1	559.9	حجم التداول (مليون دينار)
Avg. Daily Trading Value (m)	46.7	21.2	31.1	المعدل اليومي لحجم التداول (مليون)
No. of Traded Shares (m)	24.6	452.7	564.2	عدد الأسهم (مليون)
No. of Transaction (thousand)	21.9	119.4	145.6	عدد العقود (بالآلاف)
Market Capitalization (JD m)	3.4	20114	20798	القيمة السوقية (مليون دينار)

Foreign Investment

- The value of shares purchased by Non-Jordanians in September equaled JD(81.7) million, (83.7%) of which were purchased by Arabs.
- The value of shares sold by Non-Jordanians was JD (84.1) million, (88.3 %) of which were sold by Arabs.
- During this month, net Non-Jordanian investments showed a negative balance of JD (2.4) million.
- By the end of September, shares owned by non-Jordanians represented (48.8 %) of ASE capitalization, (32.8 %) of which are owned by Arab investors and (16 %) by Non-Arabs.

الاستثمار الأجنبي

- بلغت قيمة الأسهم المشتراة من قبل غير الأردنيين خلال شهر أيلول (٨١,٧) مليون دينار، منها (٨٣,٧٪) لمستثمرين عرب.
- بلغت قيمة الأسهم المباعة من قبل غير الأردنيين (٨٤,١) مليون دينار، منها (٨٨,٣٪) تم بيعها من قبل مستثمرين عرب.
- بلغ صافي استثمار غير الأردنيين خلال هذا الشهر (٢,٤) مليون دينار بالسالب.
- شكلت الأسهم المملوكة من قبل غير الأردنيين (٤٨,٨٪) من القيمة السوقية للبورصة في نهاية أيلول ، منها (٣٢,٨٪) لمستثمرين عرب، و(١٦٪) لغير العرب.

الشركات العشر الأكثر ارتفاعاً في اسعار اسهمها خلال شهر أيلول ٢٠١٠ BEST PERFORMERS DURING SEPTEMBER 2010

Company's name	حجم التداول (دينار) Trading Volume (JD)	التغير (%) Change (%)	إغلاق الشهر السابق (دينار) Previous Month Closing (JD)	إغلاق هذا الشهر (دينار) This Month Closing (JD)	اسم الشركة
EL-ZAY READY WEAR MANUFACTURING	1,311,576	51.7	0.29	0.44	الزبي لصناعة الألبسة الجاهزة
COMPREHENSIVE MULTIPLE TRANSPORTATIONS	2,467,108	47.9	0.48	0.71	المتكاملة للنقل المتعدد
AMANA FOR AGR.& INDUSTRIAL INVESTMENT	4,469,936	37.5	0.32	0.44	أمانة للاستثمارات الزراعية والصناعية
INTERNATIONAL FOR MEDICAL INVESTMENT	1,654,121	36.8	1.90	2.60	الدولية للاستثمارات الطبية
DARKOM INVESTMENT	5,885,266	36.5	0.63	0.86	داركم للاستثمار
COMPREHENSIVE LAND DEVELOPMENT AND INVESTMENT	89,345	25.0	0.44	0.55	المتكاملة لتطوير الأراضي والاستثمار
COMPREHENSIVE MULTIPLE PROJECT	1,821,252	22.0	0.91	1.11	المتكاملة للمشاريع المتعددة
NATIONAL STEEL INDUSTRY	106,136	21.9	0.64	0.78	الوطنية لصناعة الصلب
UNION INVESTMENT CORPORATION	6,043,388	21.7	1.43	1.74	الاتحاد للاستثمارات المالية
HIGH PERFORMANCE REAL ESTATE INVESTMENTS	667,186	20.0	0.50	0.60	الكفاءة للاستثمارات العقارية

الشركات العشر الأكثر انخفاضاً في أسعار أسهمها خلال شهر أيلول ٢٠١٠
WORST PERFORMERS DURING SEPTEMBER 2010

Company's Name	حجم التداول (دينار) Trading Volume (JD)	التغير (%) Change (%)	إغلاق الشهر السابق (دينار) Previous Month Closing (JD)	إغلاق هذا الشهر (دينار) This Month Closing (JD)	اسم الشركة
ZHRAT ALURDON REAL ESTATE AND HOTELS INVESTMENT	144,288	34.0	2.97	1.96	زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق
UBOUR LOGISTIC SERVICES	17,475,299	33.5	2.30	1.53	العبور للشحن والنقل
JORDAN TRADE FAC	6,360	27.1	1.18	0.86	التسهيلات التجارية الاردنية
AL BARAKAH TAKAFUL	3,131,430	21.6	1.02	0.80	البركة للتكافل
ENJAZ FOR DEVELOPMENT & MULTI PROJECTS	36,889	21.2	1.84	1.45	انجاز للتنمية والمشاريع المتعددة
JORDAN CERAMIC INDUSTRIES	13,492,033	17.5	1.03	0.85	مصانع الخزف الاردنية
EURO ARAB INSURANCE GROUP	3,181	17.4	1.15	0.95	المجموعة العربية الاوروبية للتأمين
ALENTKAEYA FOR INVESTMENT&REALESTATE DEVELOPMENT	2,650,536	16.0	1.25	1.05	الانتقائية للاستثمار والتطوير العقاري
NUTRI DAR	1,549	15.6	2.18	1.84	دار الغذاء
AL-MANARA INSURANCE	624	15.6	0.45	0.38	المنارة للتأمين

أهم البيانات اليومية لبورصة عمان لشهر أيلول ٢٠١٠ MAJOR DAILY DATA FOR THE ASE, SEPTEMBER 2010

القيمة السوقية الى العائد (مرة) P/E Ratio (Times)	الرقم القياسي العام المرجح بالاسهم الحرة (نقطة) Free Float Weighted Price Index (Point)	عدد العقود المنفذة No. Of Transactions	عدد الاسهم المتداولة No. Of Traded Shares	حجم التداول (دينار) Value Traded (JD)	التاريخ Date
24.27	2250.5	6,196	24,346,511	21,777,612	9/1/2010
24.34	2264.3	7,328	27,030,099	22,350,536	9/2/2010
24.28	2259.1	6,723	27,323,654	24,205,373	9/5/2010
24.62	2268.8	6,482	25,383,400	24,887,104	9/6/2010
24.64	2268.8	5,272	17,577,624	18,342,774	9/7/2010
25.09	2294.3	7,227	28,785,276	61,761,642	9/8/2010
25.24	2318.0	7,629	34,048,368	31,524,443	9/13/2010
25.14	2305.3	9,463	36,308,993	30,392,945	9/14/2010
25.16	2312.0	7,499	32,321,447	29,619,878	9/15/2010
25.23	2324.1	8,959	33,853,592	26,887,314	9/16/2010
25.27	2322.5	7,740	35,008,051	31,992,143	9/19/2010
25.10	2320.6	7,244	32,055,629	34,822,931	9/20/2010
25.05	2321.4	8,722	34,740,349	28,321,386	9/21/2010
24.97	2304.0	7,562	24,268,843	23,916,851	9/22/2010
25.05	2309.2	6,418	23,263,727	21,974,302	9/23/2010
25.14	2320.5	7,553	28,178,499	30,277,788	9/26/2010
25.08	2311.9	6,398	18,723,822	14,744,673	9/27/2010
25.00	2305.6	7,036	21,043,107	24,312,638	9/28/2010
25.00	2291.1	7,159	29,150,638	25,716,564	9/29/2010
25.04	2306.5	6,951	30,765,734	32,070,809	9/30/2010

الشركات العشر الأكثر تداولاً في بورصة عمان لشهر أيلول ٢٠١٠
Top Ten Companies By Value Traded At The ASE, SEPTEMBER 2010

Company's name	سعر الإغلاق Closing Price		النسبة إلى التداول الكلي للبورصة % % to the Total Value Traded	حجم التداول (دينار) Value Traded (JD)	اسم الشركة
	الشهر السابق Last month	الشهر الحالي This month			
AL AHLIA ENTERPRISES	2.38	2.37	16.6	92,703,306	الأهلية للمشاريع
ARAB BANK	10.04	10.50	10.4	58,326,159	البنك العربي
SPECIALIZED JORDANIAN INVESTMENT	6.04	5.77	5.7	32,154,057	الأردنية للاستثمارات المتخصصة
AMWAL INVEST	0.57	0.51	5.5	30,972,399	أموال انفست
TAAMEER JORDAN HOLDINGS	0.51	0.53	4.9	27,270,368	الأردنية للتعمير القابضة
UNITED ARAB INVESTORS	0.45	0.53	4.6	25,898,773	المستثمرون العرب المتحدون
ARAB JORDANIAN INSURANCE GROUP	0.97	0.94	3.4	19,234,707	المجموعة العربية الأردنية للتأمين
SURA DEVELOPMENT & INVESTMENT PLC	0.71	0.63	3.1	17,494,519	شركة للتنمية والاستثمار
UBOUR LOGISTIC SERVICES PLC	2.30	1.53	3.1	17,475,299	العبور للشحن والنقل
MIDDLE EAST COMPLEX FOR ENG., ELECTRONICS & HEAVY INDUSTRIES	0.36	0.39	2.9	16,204,767	مجمع الشرق الاوسط للصناعات الهندسية والالكترونية والثقيلة
TOTAL	-	-	60.2	337,734,354	المجموع

الشركات العشر الأكبر من حيث القيمة السوقية كما في نهاية شهر أيلول ٢٠١٠
TOP TEN COMPANIES BY MARKET CAPITALIZATION AT THE ASE, SEPTEMBER 2010

Company's Name	سعر الإغلاق Closing Price		النسبة إلى القيمة السوقية للبورصة % % to the Total Market Cap.	القيمة السوقية (مليون دينار) Market Cap. (JD million)	اسم الشركة
	الشهر السابق Last month	الشهر الحالي This month			
ARAB BANK	10.04	10.50	27.0	5607.0	البنك العربي
THE ARAB POTASH	32.00	34.95	14.0	2911.9	البوتاس العربية
THE HOUSING BANK FOR TRADE AND FINANCE	7.21	7.30	8.8	1839.6	بنك الاسكان للتجارة والتمويل
JORDAN TELECOM	5.19	5.30	6.4	1325.0	الاتصالات الأردنية
JORDAN PHOSPHATE MINES	13.41	14.16	5.1	1062.0	مناجم الفوسفات الأردنية
JORDAN KUWAIT BANK	3.59	3.79	1.8	379.0	البنك الاردني الكويتي
JORDAN ELECTRIC POWER	3.95	4.09	1.5	309.2	الكهرباء الأردنية
JORDAN ISLAMIC BANK	2.86	2.86	1.4	286.0	البنك الإسلامي الأردني
CAIRO AMMAN BANK	2.70	2.72	1.3	272.0	بنك القاهرة عمان
THE JORDAN CEMENT FACTORIES	4.44	4.33	1.3	261.7	مصانع الاسمنت الأردنية
TOTAL	-	-	68.6	14,253.4	المجموع

المؤشرات الإحصائية الرئيسية لنشاط بورصة عمان Key Statistics Of The ASE

	أيلول Sep	آب Aug	2010 تموز Jul	حزيران Jun	أيار May	*2010	2009	2008	2007	
Market Capitalization (JD million)	20,798.3	20,114.3	20,565.9	20,787.4	20,921.7	20,798.3	22,526.9	25,406.3	29,214.2	القيمة السوقية (مليون دينار)
General Free Float Weighted Index (point)	2306.5	2249.0	2334.8	2348.6	2401.6	2306.5	2533.5	2758.4	3675.0	الرقم القياسي المرجح بالأسهم الحرة (نقطة)
Value Traded (JD million)	559.9	446.1	432.6	492.7	586.3	5,662.9	9,665.3	20,318.0	12,348.1	حجم التداول (مليون دينار)
Average Daily Trading (JD million)	28.0	19.4	20.6	22.4	27.9	29.5	38.8	82.9	50.0	المعدل اليومي لحجم التداول (مليون دينار)
No. of Traded Shares (million)	564.2	452.7	516.0	489.6	633.6	5,778.7	6,022.5	5,442.3	4,479.4	عدد الاسهم المتداولة (مليون)
No. of Transactions (thousand)	145.6	119.4	122.5	132.3	177.0	1,525.9	2,964.6	3,780.9	3,457.9	عدد العقود المنفذة (بالآلاف)
Turnover Ratio (%)	8.2	6.6	7.5	7.1	9.3	84.8	91.3	91.5	91.2	معدل دوران السهم (%)
No. of Trading Days	20	23	21	22	21	192.0	249	245	247	عدد ايام التداول
Non-Jordanian Ownership of Market Cap. (%)	48.8	48.6	48.6	48.7	48.4	48.8	48.9	49.2	48.9	نسبة مساهمة غير الاردنيين في القيمة السوقية (%)
Net Investment of Non-Jordanian (JD million)	(2.4)	(21.6)	5.3	7.2	(1.6)	(19.2)	(3.8)	309.8	466.2	صافي استثمار غير الاردنيين (مليون دينار)
Market Capitalization / GDP (%)	138.1	133.6	136.6	138.1	138.9	138.1	149.9	216.7	289.0	القيمة السوقية الى الناتج المحلي (%)
Transactions Through The SDC (JD million)	1.5	8.8	7.1	12.8	4.1	124.6	218.0	619.8	791.0	عمليات التحويل التي تمت من خلال مركز الابداع
Primary Issues of Shares (JD million)	10.0	1.5	11.9	6.0	1.7	71.9	317.3	828.0	885.8	الاصدارات الأولية من الاسهم (مليون دينار)
Primary Issues of Bonds (JD million)	225.0	292.0	435.4	490.5	687.0	3,504.2	4,481.3	3,251.0	1,357.2	الاصدارات الأولية من السندات (مليون دينار)

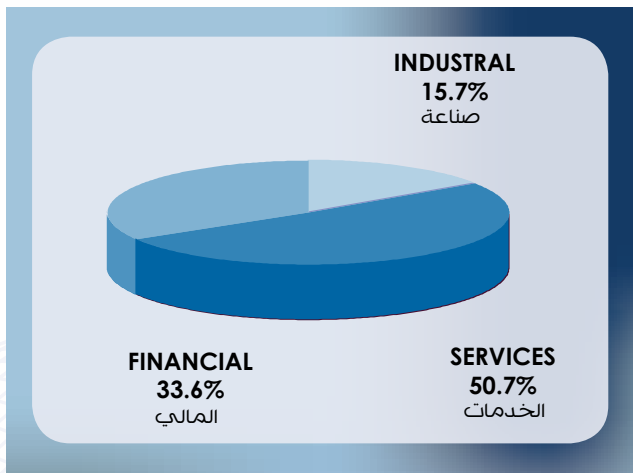
* Cumulative up to September

* تراكمي حتى نهاية ايلول

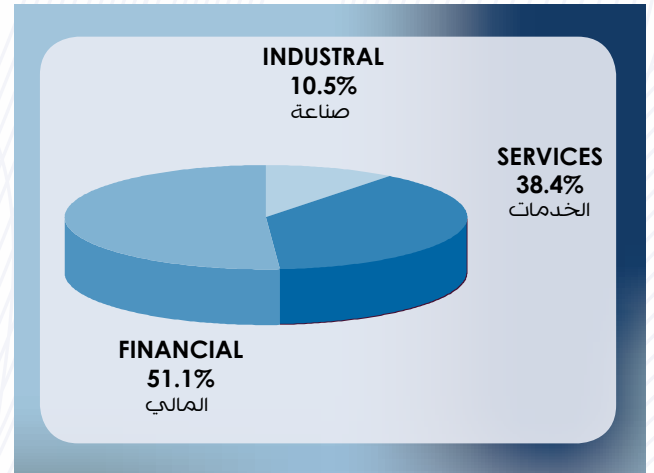
اهم المؤشرات القطاعية لبورصة عمان لشهر أيلول ٢٠١٠ ASE Main Sectoral Indicators, September 2010

Sector	العام General	الصناعة Industrial	الخدمات services	المالي Financial	القطاع
Market Capitalization (JD million)	20,798.3	5,387.7	3,774.1	11,636.5	القيمة السوقية (مليون دينار)
Value Traded (JD million)	559.9	58.8	215.0	286.0	حجم التداول (مليون دينار)
Index (point)	2,306.5	2,389.4	1,967.2	2,818.4	الرقم القياسي (نقطة)
P/E Ratio (times)	25.03	18.84	19.54	36.97	نسبة القيمة السوقية الى العائد (مرة)
P/BV (times)	1.58	2.17	1.92	1.28	نسبة القيمة السوقية الى القيمة الدفترية (مرة)
Dividend Yield Ratio (%)	2.84	2.83	4.41	2.31	نسبة الارباح الموزعة الى القيمة السوقية (%)
Non-Jordanian Ownership of Market Cap.(%)	48.80	53.30	33.00	51.90	نسبة مساهمة غير الاردنيين في القيمة السوقية (%)

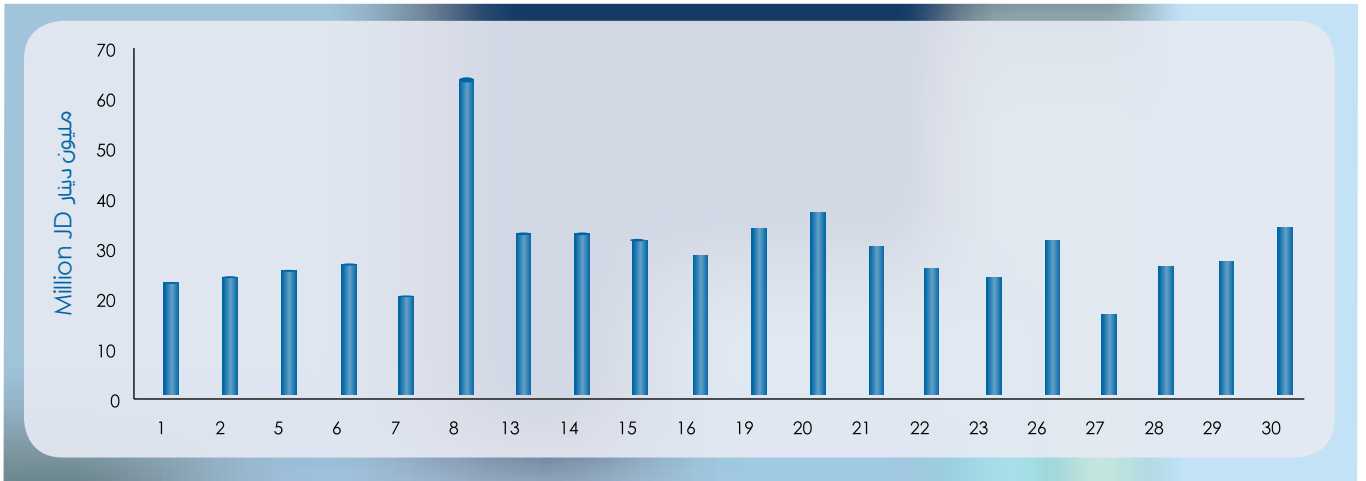
القيمة السوقية موزعة قطاعياً كما في نهاية شهر أيلول ٢٠١٠ Market Capitalization Of The ASE By Sector, September 2010



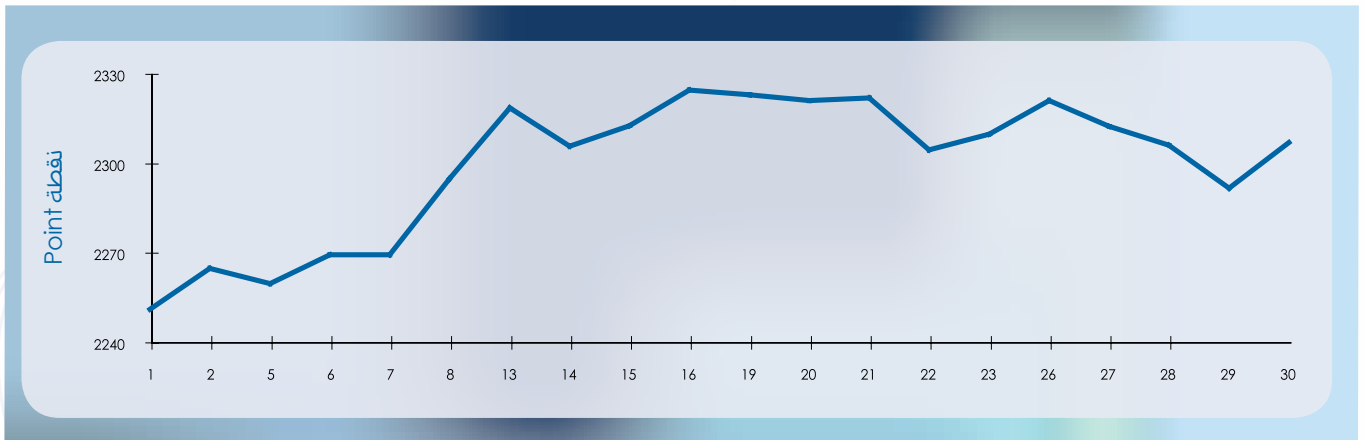
حجم التداول في بورصة عمان خلال شهر أيلول ٢٠١٠ قطاعياً Distribution Of Value Traded By Sectors, September 2010



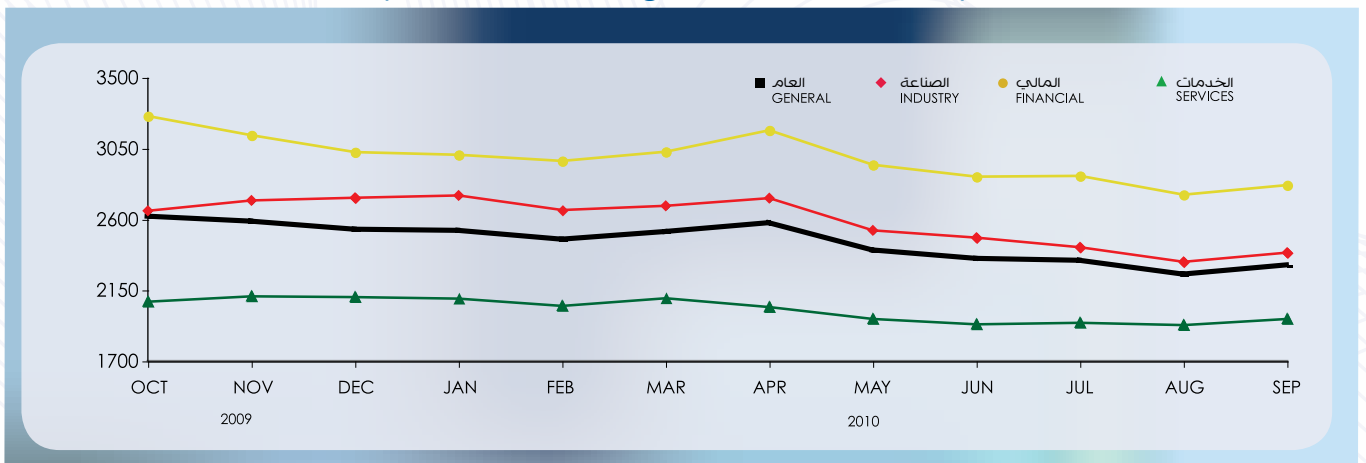
أحجام التداول اليومية خلال شهر أيلول Daily Trading Value During September



الرقم القياسي اليومي للبورصة خلال شهر أيلول Daily Index During September



الرقم القياسي القطاعي لأسعار الأسهم المرجح بالقيمة السوقية للاسهم الحرة شهرياً Monthly Free Float Weighted Price Index By Sector



المصطلحات الأكثر تداولاً في البورصة

- **المعلومات الداخلية (Insider Information):** المعلومات غير المعلن عنها المتعلقة بمصدر أو أكثر أو بورصة مالية أو أكثر والتي قد تؤثر على سعر أي ورقة مالية في حال الإعلان عنها ولا يشمل ذلك الاستنتاجات المبينة على الدراسات والبحوث والتحليل الاقتصادية والمالية.
- **الوحدة الاستثمارية (Investment Unit):** هي عبارة عن ورقة مالية تمثل جزء من رأس مال الصندوق الاستثماري وتعتبر الوحدة الاستثمارية هجينة أي أنها تمثل استثمارات متنوعة.
- **شركة مساهمة (Shareholding Company):** وهي الشركة التي يتكون رأسمالها من أسهم نات قيمة متساوية وقابلة للتداول، حيث تنحصر مسؤولية حامل السهم في مقدار مساهمته.
- **مؤشر السوق (Market Index):** هو أداة إحصائية لقياس التغير في أسعار الأوراق المالية المدرجة في السوق ويساعد على التعرف على اتجاهات السوق وتطور أسعار الأوراق المالية المدرجة.
- **إصدار (Issuance):** وهو طرح أوراق مالية جديدة من قبل الجهة المصدرة لهذا الأوراق المالية من خلال السوق الأولية.